



NACIONĀLĀ ELEKTRONISKO
PLAŠSAZIŅAS LĪDZEKĻU PADOME

Rīgā,

2014. gada 31. jūlijā

Lēmums Nr. 158

Par atkārtotu konkursa par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas izsludināšanu un konkursa nolikuma apstiprināšanu

Pamatojoties uz Priekšvēlēšanu aģitācijas likuma 10. pantu, Elektronisko plašsaziņas līdzekļu likuma 71. panta otro daļu, kā arī, ņemot vērā, ka ar 2014. gada 3. jūlija nolikumu apstiprinātais konkurss „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījumu veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas” attiecībā uz raidījumiem krievu valodā ir beidzies bez rezultātiem un ņemot vērā minētā nolikuma 7.2. punktu, Nacionālā elektronisko plašsaziņas līdzekļu padome, turpmāk – Padome,

nolemj:

1. Apstiprināt konkursa „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas” nolikumu šā lēmuma pielikumā noteiktajā redakcijā.
2. Izsludināt konkursu „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas”.
3. Publicēt paziņojumu par izsludināto konkursu Padomes mājaslapā www.neplpadome.lv.

Pielikumā: Nolikums konkursam „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas”.

Padomes priekšsēdētājs


A. Dimants

G. Keistere
T. 67221848

Gita Keistere
Nacionālās elektronisko
plašsaziņas līdzekļu padome
juriskonsulte

Doma laukums 8A
Rīga, LV-1939, Latvija
www.neplpadome.lv

+371 6722 1848
F +371 6722 0448
E: neplpadome@neplpadome.lv

Reģistrācijas Nr.: 90000081852
Valsts kase, Kods: TREL22
Konts: LV08TREL2470623009000

APSTIPRINĀTS
ar Nacionālās elektronisko plašsaziņas līdzekļu
padomes 2014. gada 31. jūlija lēmumu Nr. 158

Nacionālās elektronisko plašsaziņas līdzekļu padomes
Konkursa „**Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu
komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas**”
nolikums

I Pamatnoteikumi

- 1.1. Konkursu „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu komerciālajos elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas”, turpmāk saukts – Konkurss, organizē Nacionālā elektronisko plašsaziņas līdzekļu padome, turpmāk saukta arī – Padome, adrese Rīgā, Doma laukumā 8A, LV–1939.
- 1.2. Šis nolikums nosaka Konkursa organizēšanas un izvērtēšanas kārtību, turpmāk – Nolikums.
- 1.3. Konkursa mērķis – **televīzijas priekšvēlēšanu diskusiju raidījuma krievu valodā veidošana un pārraidīšana komerciālo elektronisko plašsaziņas līdzekļu televīzijas programmā/ās, lai atspoguļotu 2014. gada Saeimas vēlēšanām Latvijā pieteikto deputātu kandidātu sarakstus, nodrošinot Priekšvēlēšanu aģitācijas likuma 10. panta izpildi.**
- 1.4. Priekšvēlēšanu raidījums tiek veidots tā pārraidīšanai Latvijas teritorijā, aptverot valsts teritorijas lielāko daļu, lai nodrošinātu priekšvēlēšanu raidījuma pieejamību lielākajai daļai Latvijas iedzīvotāju.
- 1.5. Konkursa finansējums ir **EUR 8 627,42** (astoņi tūkstoši seši simti divdesmit septiņi *euro* un 42 *euro* centi), ieskaitot PVN 21%, kuru Padome konkursa kārtībā nodod Padomē reģistrētiem komerciālajiem elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem, kas raida televīzijas programmas, un/vai producentiem vai producentu grupām, kuras ir noslēgušas vienošanos ar Padomē reģistrētiem komerciālajiem elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem par raidījuma raidīšanu to programmās Elektronisko plašsaziņas līdzekļu likuma 71. panta otrajā daļā noteiktajā kārtībā sabiedriskā pasūtījuma ietvaros.
- 1.6. Finansējums ir paredzēts 1 (viena) priekšvēlēšanu raidījumu (60 min garumā) krievu valodā veidošanai.
- 1.7. Raidījuma apjoms (min) var tikt mainīts, nodrošinot Nolikuma 1.3. punktā minētā Konkursa mērķa sasniegšanu, ievērojot piešķirtā finansējuma apmēru.

- 1.8. Finansējums piešķirts Padomei no valsts budžeta programmas 03.01.00 „Programmu sagatavošana un realizācija” Priekšvēlēšanu aģitācijas likuma 10. pantā ietvertu nosacījumu izpildes nodrošināšanai.
- 1.9. Finansējuma nodošana Konkursa uzvarētājam tiek plānota šādā veidā:
 - 70%, avansa veidā pēc līgumu noslēgšanas, veicot maksājumu ne vēlāk kā līdz 2014. gada 8. augustam.
 - 30%, izpildot līguma saistības (parakstot līguma saistību izpildes aktu).
- 1.10. Sabiedriskā pasūtījuma uzdevumi ir noteikti Elektronisko plašsaziņas līdzekļu likuma, turpmāk – EPLL, 71. panta pirmajā daļā, kā arī atbilstoši EPLL 71. panta trešās daļas noteikumiem raidījuma satura veidošanai paredzēto līdzekļu izlietojuma principi un struktūra ir noteikti NEPLP izstrādātā nolikumā „Nolikums par sabiedriskā pasūtījuma veidošanas principiem”¹. Pamatojoties uz Nolikumu par sabiedriskā pasūtījuma veidošanas principiem, ir izstrādātas vadlīnijas valsts SIA „Latvijas Televīzija” 2014. gada sabiedriskā pasūtījuma gada plāna sastādīšanai².
- 1.11. Raidījums veidojams saskaņā ar raidījuma raidīšanas laikā spēkā esošiem normatīvajiem aktiem un Padomes izstrādātām vadlīnijām EPLL piemērošanai, veidojot ziņu, informatīvi dokumentālos un diskusiju raidījumus, it īpaši priekšvēlēšanu laikā, kas ir publicētas Padomes mājaslapā <http://www.neplpadome.lv>, sadaļā „Normatīvie akti”, „Nozari regulējošie NEPLP lēmumi”.
- 1.12. Konkursa uzdevums ir veikt pretendentu iesniegto pieteikumu izvērtēšanu un izvēlēties priekšvēlēšanu raidījuma veidošanai un pārraidīšanai piemērotāko kandidātu.
- 1.13. Konkurss tiek izsludināts un ar tā Nolikumu var iepazīties no 2014. gada 1. augusta Padomes mājaslapā <http://www.neplpadome.lv>, sadaļā „Komerciālās televīzijas”, „Izsludinātie konkursi”.

II Konkursa komisija

- 2.1. Komisijas sastāvu veido Padomes locekļi.
- 2.2. Komisija savu darbu var veikt un lēmumus pieņemt, tās darbā piedaloties vismaz 3 (trīs) Padomes locekļiem.

III Dalība konkursā un konkursa termiņi

- 3.1. Piedalīšanās Konkursā ir pretendentu brīvas gribas izpausme.
- 3.2. Visiem pretendentiem tiek radītas vienādas iespējas sacensties par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma veidošanu un pārraidīšanu komerciālo elektronisko plašsaziņas līdzekļu televīzijas programmās 2014. gadā.
- 3.3. Konkursā tiek pieņemti pieteikumi no:
 - juridiskām personām (komerciālajiem elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem), kas reģistrēti Latvijā (Padomē);

¹ <http://www.neplpadome.lv/lv/assets/documents/Nolikums%20par%20sabiedrisko%20pasutijumu.pdf>

² http://www.neplpadome.lv/lv/assets/documents/sabiedriskais%20pasutijums/Lemums_115_2013.pdf

- producentiem vai producentu grupām, kas noslēgušas vienošanos par raidlaiku ar komerciālajiem elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem, kas reģistrēti Latvijā.
- 3.4. Pēc konkursa izsludināšanas notiek pretendentu dokumentu pieņemšana līdz **2014. gada 12. augustam, plkst. 12.00**, Rīgā, Doma laukumā 8A, LV-1939. Piedāvājumu pieņemšana darba dienās, laikā no plkst. 9.00–17.00.
- 3.5. Piedāvājumus var iesniegt personīgi vai nosūtīt pa pastu (jābūt nogādātam 3.4. apakšpunktā norādītajā adresē 3.4. apakšpunktā noteiktajā termiņā).
- 3.6. Pretendentu izvērtēšana un lēmuma pieņemšana notiek ne vēlāk kā līdz **2014. gada 21. augustam**.
- 3.7. Pretendents var mainīt vai atsaukt savu piedāvājumu pirms piedāvājuma iesniegšanas termiņa beigām.
- 3.8. Padome atver pretendentu iesniegtās aplokšnes slēgtā Padomes sēdē ne vēlāk kā **2014. gada 14. augustā** Padomes telpās.
- 3.9. Piedāvājumi, kas iesniegti pēc 3.4. apakšpunktā noteiktā termiņa, neatvērti tiks atdoti vai nosūti ierakstītā pasta sūtījumā iesniedzējam.
- 3.10. Uzziņas, zvanot uz tālr. +371 67221848 vai rakstot uz e-pastu neplpadome@neplpadome.lv.

IV Konkursa priekšmets

- 4.1. Konkursa priekšmets – televīzijas priekšvēlēšanu viena diskusiju raidījuma krievu valodā veidošana, lai 2014. gada Saeimas vēlēšanu priekšvēlēšanu laikā papildus valsts nodrošinātajam bezmaksas raidlaikam vēlēšanām pieteikto deputātu kandidātu sarakstiem nodrošinātu iespējas piedalīties priekšvēlēšanu raidījumos elektronisko plašsaziņas līdzekļu televīzijas programmās sabiedriskā pasūtījuma ietvaros.
- 4.2. Raidījuma apjoms (min) var tikt mainīts, nodrošinot Nolikuma 1.3. punktā minētā Konkursa mērķa sasniegšanu, ievērojot picšķirtā finansējuma apmēru.
- 4.3. Televīzijas priekšvēlēšanu raidījums tiek veidoti izplatīšanai zemes apraides, satelīta, kabeļu, interneta un citās raidīšanas platformās laika posmā **no 2014. gada 4. septembra līdz 2014. gada 3. oktobrim**.
- 4.4. Elektroniskais plašsaziņas līdzeklis nosaka priekšvēlēšanu raidījuma norises kārtību, ietverot deputātu kandidātu līdzdalības kritērijus, un šo kārtību savlaicīgi publisko.
- 4.5. Konkursa uzvarētājs, plānojot priekšvēlēšanu raidījuma raidīšanu, konsultējas ar citiem elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem, kas veido priekšvēlēšanu raidījumus televīzijas programmās.
- 4.6. Piedāvājums var tikt iesniegts par Konkursa daļu atbilstoši šā nolikuma 4.2. punktā veiktajam dalījumam.

- 4.7. Ņemot vērā, ka atbilstoši šim nolikumam priekšvēlēšanu raidījumi ir uzskatāmi par sabiedriskā pasūtījuma pasākumu, iesniegtais piedāvājums nedrīkst būt pretrunā ar EPLL 71. pantā noteiktajiem sabiedriskā pasūtījuma uzdevumiem, Nolikumam par sabiedriskā pasūtījuma veidošanas principiem un vadlīnijām valsts SIA „Latvijas Televīzija” 2014. gada sabiedriskā pasūtījuma gada plāna sastādīšanai, kā arī Padomes izstrādātām vadlīnijām EPLL piemērošanai, veidojot ziņu, informatīvi dokumentālos un diskusiju raidījumus, it īpaši priekšvēlēšanu laikā.

V Piedāvājuma iesniegšanas kārtība un atvēršana

5.1. Pretendentu iesniedzamā piedāvājuma sastāvs:

- 5.1.1. Pretendenta iesniegums dalībai Konkursā, aizpildot Nolikuma pielikumā pievienoto veidlapu.
- 5.1.2. Izziņa, ko ne agrāk kā vienu mēnesi pirms piedāvājuma iesniegšanas dienas izdevis Valsts ieņēmumu dienests, kur pretendents reģistrēts un kas apliecina, ka pretendents nav nodokļu parādu.
- 5.1.3. Piedāvājums, pievienojot šādu informāciju, informāciju apliecinošus dokumentus un materiālus:
- 5.1.3.1. Priekšvēlēšanu raidījuma saturiskā koncepcija, ietverot pamatojumu par raidījuma atbilstību sabiedriskā pasūtījuma mērķiem, raidījuma izklāstu, izmantoto žanru atbilstības pamatojumu, kritērijus raidījuma veidotāju kvalifikācijas atlasei, pamatojumu un plānu, kā raidījums veicinās dažādu sabiedrības grupu pārstāvju līdzdalību raidījuma satura veidošanā un kā tiks veidota atgriezeniskā saite ar auditoriju (pasākumi, kādi tiks realizēti raidījuma atgriezeniskās saites nodrošināšana ar auditoriju sociālajos tīklos, interneta medijos vai kādā citā formā), pasākumu aprakstu, kādi tiks veikti raidījuma novērtējumam, informāciju par raidījuma pieejamību dažādās mediju platformās..
- 5.1.3.2. Informācija un/vai vizuālie piemēri, kas atspoguļo vizuālo (grafisko) raidījuma noformējumu.
- 5.1.3.3. Maksimālās auditorijas sasniegšanas koncepcija, ietverot apraides platformas un citus auditorijas sasniegšanas veidus.
- 5.1.3.4. Pieredzes apraksts, īstenojot komerciālajai televīzijai deleģēto sabiedriskā pasūtījuma daļu, ja tāda ir.
- 5.1.3.5. Finansiālā kapacitāte (2013. gada finanšu pārskats un 2014. gada operatīvais pārskats).
- 5.1.3.6. Plānotais piešķirtā finansējuma izlietošanas apraksts (tāme).
- 5.1.3.7. Tehniskais nodrošinājums.
- 5.1.3.8. Tehniskais piedāvājums raidījuma pārraidīšanai atbilstoši raidījuma veidošanas iespējamiem tehniskajiem parametriem. Ar tehniskajiem noteikumiem Jūs varat iepazīties Nolikuma VIII nodaļā.

- 5.2. Pretendents ir tiesīgs iesniegt citus papildu dokumentus un materiālus, kurus uzskata par nepieciešamiem savas atbilstības apliecināšanai.

- 5.3. Iesniegtais pieteikums pretendentam atpakaļ netiek izsniegts.

5.4. Piedāvājumu noformējuma un iesniegšanas prasības:

- 5.4.1. Piedāvājuma dokumentiem jābūt latviešu valodā.

- 5.4.2. Visi šī nolikuma V nodaļas 5.1. punktā noteiktie dokumenti jāiesniedz minētajā secībā, sanumurējot un cauršujot lapas, ievietojot visu slēgtā aploksnē.
- 5.4.3. Uz aploksnē jābūt norādei: *Nacionālās elektronisko plašsaziņas līdzekļu padomes konkursam „Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas”.*
- 5.5. Piedāvājumu atvēršanas kārtība: Padome atver pretendenta piedāvājumus to iesniegšanas secībā, pārliecinoties, ka iesniegts 5.1. punktā minētais, un Padomes locekļi parakstās uz iesniegtajiem piedāvājumiem. Ja nav iesniegts Nolikuma 5.1. punktā minētais, Padome izvērtē nepieciešamību aicināt attiecīgo pretendentu iesniegt nepieciešamo iztrūkstošo informāciju piedāvājuma izvērtēšanai, nosakot iesniegšanas termiņu.

VI Piedāvājumu izskatīšana un novērtēšana

- 6.1. Padome izvērtē pretendenta iesniegtos dokumentus un materiālus (vai ir iesniegti visi Nolikuma 5.1. punktā uzskaitītie dokumenti).
- 6.2. Konstatējot, ka ir iesniegti visi Nolikuma 5.1. punktā minētie dokumenti, Padome vērtē pretendenta piedāvājuma kvalitāti atbilstoši šādiem kritērijiem:
 - 6.2.1. Priekšvēlēšanu raidījuma saturiskā koncepcija.
 - 6.2.2. Priekšvēlēšanu raidījuma vizuālais (grafiskais) piedāvājums.
 - 6.2.3. Sasniedzamā auditorija.
 - 6.2.4. Pieredze, īstenojot komerciālajai televīzijai deleģēto sabiedriskā pasūtījuma daļu.
 - 6.2.5. Finansiālā kapacitāte.
 - 6.2.6. Plānotais finansējuma izlietošanas plāns (tāme).
 - 6.2.7. Tehniskais nodrošinājums.
- 6.3. Padome piedāvājumu novērtēšanas ietvaros aicinās Pretendentus piedalīties Padomes sēdē, lai pārrunātu katra Pretendenta piedāvājumu. Par ierašanās laiku katram Pretendentam tiks paziņots individuāli.
- 6.4. Konkursa uzvarētāji tiek noteikti ar Padomes balsojumu.
- 6.5. Noraidītajiem pretendentiem tik nosūtīts rakstisks paziņojums par noraidījumu.

VII Konkursa rezultāti

- 7.1. Padome ir tiesīga piešķirt uzvaru Konkursā vienam Konkursa dalībniekam.
- 7.2. Padome ir tiesīga nepiešķirt uzvaru Konkursā nevienam Konkursa dalībniekam.
- 7.3. Konkursa rezultāti dalībniekiem tiek paziņoti rakstveidā.
- 7.4. Pretendentam, kurš uzvarējis Konkursā, pēc Konkursa norises un nekavējoties pēc lēmuma pieņemšanas, par uzvaru Konkursā tiek paziņots pa tālruni.
- 7.5. Iesniegtais piedāvājuma sastāvs Konkursa dalībniekiem netiek izsniegts atpakaļ.

7.6. Ar konkursa uzvarētāju Padome 3 (trīs) darba dienu laikā noslēdz līgumu par Saeimas priekšvēlēšanu raidījuma krievu valodā veidošanu 2014. gadā atbilstoši EPLL noteiktajam, Nolikuma noteikumiem un iesniegtajam piedāvājumam.

7.7. Padomes lēmumu par Konkursa rezultātiem viena mēneša laikā var pārsūdzēt Administratīvajā rajona tiesā Rīgā, Baldones ielā 1A, likumā noteiktā kārtībā.

VIII Tehniskie noteikumi

Raidījumu veidošanas iespējamie tehniskie parametri

	MPEG2	AVI DV	<i>QuickTime</i>	<i>QuickTime</i>
Faila paplašinājums	mpg	avi	mov	mov
Video				
Formāts	MPEG2	DV	MPEG-2 IMX	DV
Straumēšanas tips (<i>Stream type</i>)	Programmas straumēšana (<i>Program stream</i>)	-	Programmas straumēšana (<i>Program stream</i>)	-
<i>Profile@Level</i>	<i>Main@Main</i> vai <i>Main@High</i>	-	4:2:2@Main	-
<i>GOP length</i>	12	-	<i>I frame</i>	-
<i>Bit rate mode</i>	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)
<i>Bit rate</i>	15 Mbps	24.4 Mbps	30Mbps	24.4 Mbps
<i>Display aspect ratio</i>	16:9	16:9	16:9	16:9
<i>Frame rate</i>	25 fps	25 fps	25 fps	25 fps
<i>Video standard</i>	<i>PAL</i>	<i>PAL</i>	<i>PAL</i>	<i>PAL</i>
<i>Color space</i>	<i>YUV</i>	<i>YUV</i>	<i>YUV</i>	<i>YUV</i>
<i>Chroma subsampling</i>	4:2:2 or 4:2:0	4:2:0	4:2:2	4:2:0
<i>Bit depth</i>	8 biti	8 biti	8 biti	8 biti
<i>Scan type</i>	<i>Interlaced</i>	<i>Interlaced</i>	<i>Interlaced</i>	<i>Interlaced</i>
<i>Scan order</i>	<i>Top Field First</i>	<i>Bottom Field First</i>	<i>Top Field First</i>	<i>Bottom Field First</i>
Audio				
<i>Track count</i>	1	1	1	1
Formāts	<i>MPEG-1 Layer 2</i>	<i>PCM</i>	<i>PCM</i>	<i>PCM</i>
<i>Bit rate mode</i>	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)	Konstants (<i>Constant</i>)
<i>Bit rate</i>	384 Kbps	1 536 Kbps	1 536 Kbps	1 536 Kbps
Kanāli	2 kanāli (stereo)	2 kanāli (stereo)	2 kanāli (stereo)	2 kanāli (stereo)
<i>Sampling rate</i>	48.0 kHz	48.0 kHz	48.0 kHz	48.0 kHz
<i>Bit depth</i>	16 biti	16 biti	16 biti	16 biti
<i>Alignment level</i>	-18 dBFS	-18 dBFS	-18 dBFS	-18 dBFS
<i>Peak level</i>	-9 dBFS	-9 dBFS	-9 dBFS	-9 dBFS

Nacionālajai elektronisko plašsaziņas līdzekļu padomei

IESNIEGUMS DALĪBAI KONKURSĀ

**„Par 2014. gada Saeimas priekšvēlēšanu raidījumu krievu valodā veidošanu komerciālajos
elektroniskajos plašsaziņas līdzekļos, kas raida televīzijas programmas”**

Saskaņā ar konkursa nolikumu, es, apakšā parakstījies apliecinu, ka:

1. *<pretendenta nosaukums>* (turpmāk – pretendents) piekrīt konkursa nolikuma noteikumiem un garantē nolikuma prasību izpildi. Konkursa nolikums ir skaidrs un saprotams;
2. visas piedāvājumā sniegtās ziņas par pretendentu un piedāvāto pakalpojumu ir patiesas;
3. iesniegumam pievienotie dokumenti veido šo piedāvājumu.

Pretendenta nosaukums:

Juridiskā adrese:

Bankas rekvizīti:

Kontaktpersona:

(Vārds, uzvārds, amats)

Telefons:

Fakss:

e-pasta adrese:

Datums:

Pretendenta/pretendenta vadītāja vai tā
pilnvarotās personas paraksts, paraksta
atšifrējums.